

Det VfB-Blättken

www.vfb-kirchhellen.de 21. Jahrgang, Ausgabe 327 Heft 11, Saison 2014/15

**Sonntag, den 03.05.2015 um 15.00 Uhr,
Bezirkssportanlage Kirchhellen**

VfB Kirchhellen - Viktoria Resse II

Vorspiel: VfB Kirchhellen II - SV Hansa Scholven (Anstoß: 13.15 Uhr)



Geht die Serie weiter?

Nachdem unsere schöne Siegesserie mit fünf Siegen in Folge durch die Niederlagen gegen die Tabellenersten- und zweiten, Erle 08 und Erle 19, gestoppt wurde, können wir hoffentlich heute wieder eine neue Serie starten. Zu Gast ist die Zweitvertretung des Bezirksligisten Viktoria Resse. Diese belegt z. Zt. den 11. Tabellenplatz und kommt mit der Empfehlung eines 10:1 Kanter Sieges gegen den FC Gladbeck zu uns. Nachdem die Resser die Hinrunde mit dem 13. Platz abgeschlossen hatten, läuft es in der Rückrunde wesentlich besser. An den bisherigen acht Spieltagen holten unsere Gäste bereits 11 Zähler und kletterten damit vom 13. auf den 8. Tabellenrang.

Im Hinspiel stoppte der VfB Kirchhellen seine Negativserie von sieben sieglosen Spielen mit einem 2:1 Auswärtssieg, verschaffte sich damit etwas Luft von den Abstiegsrennen und kletterten auf den 13. Platz..

Bereits nach 8 Minuten brachte Benedikt Schnieder unsere Elf mit dem 1:0 in Führung. Eine Unachtsamkeit unserer Ab-



wehr führte kurz vor der Pause zum 1:1 Ausgleich. Davon ließen sich unsere Kicker aber nicht beirren und Benedikt Risthaus stellte bereits zwei Minuten später mit dem 2:1 den alten Abstand wieder her. Diesen Vorsprung brachte die Gabmaier-Elf auch im zweiten Durchgang mit viel Kampf über die Zeit und konnte nach langer Zeit wieder einen Sieg bejubeln.

Jubeln möchten wir auch heute wieder und hoffen, dass unsere Elf die zwei Niederlagen in Folge gut weggesteckt hat und heute wieder in die Erfolgsspur zurückkehrt.

Ihre Apotheke mitten im Dorf



Mit uns ist jeder Schuss ein Tor, denn Beratung und Leistung werden bei uns GROSS geschrieben. Wir beraten nicht nur persönlich und diskret, sondern auch qualifiziert und anerkannt zertifiziert in allen Fragen rund um:

- Arzneimittel und Homöopathie
- Diabetes
- Inkontinenz
- Ernährung und Kosmetik

Daneben haben Sie die Möglichkeit direkt in der Apotheke verschiedene Bestimmungen durchführen zu lassen wie:

- Blutzucker, Langzeitblutzucker (HbA1C)
- Cholesterin (HDL, LDL und Triglyceride)
- Leberwerte (GOT, GPT), Gerinnung (Quick, INR)
- (Reise-)Impfempfehlungen
- Hauttypen

Zudem sind wir 24 Stunden für Sie telefonisch erreichbar, auch an Sonn- und Feiertagen. Nutzen Sie auch unseren kostenlosen Abhol- und Lieferservice von Rezepten und von uns geführten Waren im Dorf, denn ...

Service ist unser Rezept!

Öffnungszeiten Mo. - Fr. von 08.00 - 19.00 Uhr durchgehend geöffnet! Sa. von 08.00 - 14.00 Uhr



Dorf-Apotheke · Apothekerin Christiane Petri-Reers
Hauptstr. 34 · 46244 Bottrop-Kirchhellen
Telefon 02045/4 12 90-0 · Fax 02045/4 12 90-11
www.dorf-apotheke-kirchhellen.de · info@dorf-apotheke-kirchhellen.de





Autohaus Christoph Bellendorf

SPEZIELLER SERVICE IST UNSERE STÄRKE

Pelsstr. 35 - 46244 Bottrop Kirchhellen

Tel: (0 20 45) 60 00 - <http://www.bellendorf.de>



ŠkodaService



SEAT

Mazda Autohaus Rottmann GmbH
Ihr Mazda Vertragshändler
in Bottrop-Kirchhellen



Autohaus Rottmann GmbH

Mazda-Vertrags-Händler
Raiffeisenstraße 9

46244 Bottrop

Tel. 02045-82626

www.mazda-autohaus-rottmann.de

**Auch wir sind für Sie immer am „Ball“
Wir bereiten für Sie stetige Sonderangebote vor**

Reparaturen aller Fahrzeugmarken
Schwerbeschädigtenrabatt bei Neuwagen bis 16%
Mazda Sondermodelle bis zu 5680,-€ Preisvorteil

Fahrzeugkomplettreinigung / Versiegelung 119,-€
Fahrzeuginspektion ab 79,-€ zzgl. Material
Vorführgewagen bis zu 30% Rabatt

Und viele weitere Angebote auf Anfrage



Jede Serie geht einmal zu Ende

Nach dem sehr erfolgreichen Rückrundenauftakt für unsere 1. und 2. Mannschaft, gab es nun für beide Teams wenig zu bestellen.

Unsere Erste verlor ihre beiden Partien gegen die Spitzenclubs der Liga, Erle 08 und Erle 19 mit 0:2 und 1:2. Die Zweite war mit dem Knappen Heimsieg gegen Eintracht Gelsenkirchen (2:1) und der Auswärtsniederlage beim Spitzenreiter Horst 59 (0:1) etwas erfolgreicher.

Unsere Dritte hatte ebenfalls bei den letzten beiden Spielen keinen Grund zum Jubeln, setzte es doch bei Middelich eine 1:4 und gegen Borussia Scholven gar eine 0:5 Niederlage.

Hoffen wir an diesem Wochenende auf eine Wende zum Guten. Mit Viktoria Resse II kommt eine Art „Lieblingsgegner“ zu unserem VfB. In den letzten Begegnungen ging unser Team meistens als Sieger vom Platz.

An dieser Stelle möchte ich Sie auch recht herzlich zu unserem Nachholspiel unter der Woche einladen. Am Mittwoch, 06.05.2015 sind unsere Nachbarn vom BV Rentfort um 18:45h zu Gast auf unserem Rasenplatz.

Freuen Sie sich mit mir auf schöne Spiele der Mannschaften am Sonntag und Mittwoch und auf eine möglichst hohe Punktausbeute für den VfB.



Mit sportlichen Grüßen

Werner Breit
I. Vorsitzender

Fisch Keisel

Bergiusstraße 3
Tel. 0 20 45 / 40 99 72
46244 Bottrop-Kirchhellen
Fax. 0 20 45 / 40 34 27
Handy 01 71 / 7 73 59 38

Werner Breit · Sascha Fehrenberg · Carolin Breilmann

Wir versichern Ihnen: Wir versichern Sie gut!

Ihr **Debeka** - Team
Versichern · Bausparen

Ein Vergleich lohnt sich!

Krankenversicherung · Altersvorsorge
Sachversicherung · Bausparen · KFZ

Bottroper Str. 31 | 46244 Bottrop-Kirchhellen | Telefon (02045) 960 860



**Malerbetrieb
Grabosch**

Vogelsrauh 12
46244 Bottrop-Kirchhellen
Telefon: 0 20 45 / 40 30 04
Fax: 0 20 45 / 40 30 06
Mobil: 0171 / 998 11 44

Führt für Sie fachgerecht und preiswert aus:

- Exklusive Raumgestaltungen
- Treppenhausrenovierungen
- Fassadenanstriche
- Wärmedämmung
- Teppich- und Bodenbeläge
- alte Malertechniken
- Gerüstbau



Boris Bogdahn
Torwart



Alexander Gross
Torwart



Marcel Lehmann
Torwart



Stefan Große-Venhaus
Abwehrspieler



Jan Große-Kreul
Abwehrspieler



Matthias Vosbeck
Abwehrspieler



Phillip Meyer
Mittelfeldspieler



Marcel Voßbeck
Mittelfeldspieler



Moritz Jansen
Mittelfeldspieler



Benedikt Risthaus
Mittelfeldspieler



Daniel Schlak
Mittelfeldspieler



Christopher Honert
Mittelfeldspieler



Hendrik Möhlmann
Mittelfeldspieler



Bernd Igelbüscher
Mittelfeldspieler



Dominik Selm
Stürmer



Benedikt Schnieder
Stürmer



Andre Voßbeck
Stürmer



Jan Mettler
Stürmer



Constantin Hopp
Stürmer



Christian Gabmaier
Trainer



Kai Verstege
Co-Trainer



Jürgen Kucin
Betreuer



Jupp Große-Venhaus
Betreuer



Jens Kaiser
Betreuer



Kai Wistuba
Betreuer



23. Spieltag (26.04.2015)

SpVgg Erle 19	- VfB Kirchhellen	2 : 1
SV Erle 08	- VfL Grafenwald	2 : 0
SuS Beckhausen 05	- SpVgg Middelich Resse 71/81	0 : 5
BV Rentfort	- YEG Hassel II	6 : 0
SC Schaffrath 59	- Eintracht Erle	2 : 1
SV Zweckel II	- SV Horst-Emscher 08 II	verl
Viktoria Resse II	- FC Gladbeck	10 : 1
SC Hassel II	- SG Preußen Gladbeck II	3 : 2

24. Spieltag (03.05.2015)

VfB Kirchhellen	- Viktoria Resse II	:
SG Preußen Gladbeck II	- SV Erle 08	:
SV Horst-Emscher 08 II	- YEG Hassel II	:
SC Hassel II	- BV Rentfort	:
VfL Grafenwald	- SpVgg Erle 19	:
FC Gladbeck	- SuS Beckhausen 05	:
SpVgg Middelich Resse 71/81	- SC Schaffrath 59	:
Eintracht Erle	- SV Zweckel II	:

Nachholspiel:

Mittwoch, 06.05.2015 um 18:45h Rasenplatz

VfB Kirchhellen	- BV Rentfort	:
-----------------	---------------	---

Tabelle nach dem 23. Spieltag

	23	21	2	0	65 : 13	52	65
1 SV Erle 08							
2 Spvgg Erle 19	23	15	4	4	63 : 33	30	49
3 BV Rentfort	22	14	4	4	97 : 33	64	46
4 SV Horst-Emscher 08 II	22	14	2	6	54 : 29	25	44
5 VfB Kirchhellen	22	10	3	9	42 : 30	12	33
6 VfL Grafenwald	23	9	6	8	49 : 38	11	33
7 SC Hassel II	23	10	3	10	38 : 54	-16	33
8 SC Schaffrath 59	23	8	7	8	33 : 34	-1	31
9 SG Preußen Gladbeck II	23	9	3	11	48 : 56	-8	30
10 SV Zweckel II	22	7	7	8	29 : 36	-7	28
11 Viktoria Resse II	23	6	6	11	41 : 58	-17	24
12 Eintracht Erle	23	4	8	11	41 : 53	-12	20
13 Spvgg Middelich-Resse 71/81	23	4	8	11	31 : 48	-17	20
14 FC Gladbeck	23	6	2	15	35 : 80	-45	20
15 YEG Hassel II	23	5	3	15	35 : 70	-35	18
16 SuS 05 Beckhausen	23	3	6	14	27 : 63	-36	15

Wenn Taxi,
dann ...



rund um
die Uhr



THESING



(0 20 45) **28 33**

- Dialysefahrten
- Krankentransporte (alle Klassen)
- Flughafenstransfer
- Kleinbus bis 6 Personen
- Kurierfahrten

Reifen



GEDIK

Alle Fabrikate

Alle Fabrikate

Pelsstraße 39 - 46244 Bottrop

Telefon: 0 20 45 . 75 94 - Fax: 0 20 45 . 8 42 56 - Handy: 0172 . 2 76 32 37

e-Mail: adamreifen@hotmail.com - web: www.reifengedik.de



Kreisliga A I Rückrundenspielplan der 1. Mannschaft Saison 2014/15

					Hinspiel	
Sonntag, 7. Dezember 2014	15:00h	Spvgg Middelich-Resse 71/81	- VfB Kirchhellen	0 : 6	0 : 3	
Sonntag, 15. März 2015	15:00h	VfB Kirchhellen	- FC Gladbeck	2 : 0	0 : 1	
Mittwoch, 06. Mai 2015	18:45h	VfB Kirchhellen	- BV Rentfort	verl.	0 : 3	
Sonntag, 29. März 2015	15:00h	VfL Grafenwald	- VfB Kirchhellen	0 : 3	0 : 0	
Montag, 6. April 2015	15:00h	VfB Kirchhellen	- SG Preußen Gladbeck II	4 : 1	2 : 3	
Sonntag, 12. April 2015	12:45h	SC Hassel II	- VfB Kirchhellen	2 : 5	1 : 0	
Sonntag, 19. April 2015	15:00h	VfB Kirchhellen	- SV Erle 08	0 : 2	0 : 3	
Sonntag, 26. April 2015	15:00h	SpVgg Erle 19	- VfB Kirchhellen	2 : 1	2 : 0	
Sonntag, 3. Mai 2015	15:00h	VfB Kirchhellen	- Viktoria Resse II	:	2 : 1	
Sonntag, 10. Mai 2015	15:00h	SuS Beckhausen 05	- VfB Kirchhellen	:	1 : 4	
Sonntag, 17. Mai 2015	15:00h	VfB Kirchhellen	- SC Schaffrath 59	:	2 : 2	
Sonntag, 24. Mai 2015	15:00h	SV Zweckel II	- VfB Kirchhellen	:	2 : 0	
Sonntag, 31. Mai 2015	15:00h	VfB Kirchhellen	- YEG Hassel II	:	3 : 1	
Sonntag, 7. Juni 2015	13:00h	SV Horst-Emscher 08 II	- VfB Kirchhellen	:	1 : 3	
Sonntag, 14. Juni 2015	15:00h	VfB Kirchhellen	- Eintracht Erle	:	2 : 2	

Verstege & Lux

Unfallinstandsetzung · Klimaanlage · Autovermietung



Autohaus Verstege & Lux GmbH · Bottroper Straße 39-41 · 46244 Bottrop-Kirchhellen
 Telefon (02045) 95 47-0 · Telefax (02045) 95 47 47

WINTEC® AUTO GLAS

**Autoglas
 Thomas Altenbeck**

Heinrich Hertz Str. 4a · 46244 Bottrop · Tel.: 02045-414640 · Fax: 02045-414620 · www.wintec.de · bottrop@pkwglas.de



Damit das nicht passiert

unser unverbindlicher Scheiben - Check

24 Std. Auftragsannahme
 freecall 0800-000-3-000

Anrufen - Termin machen - Reinschauen



Fünfter Sieg in der Rückrunde

VfB Kirchhellen II - SG Eintracht Gelsenkirchen II 2:1 (0:1)

Zur Vertragsverlängerung von Trainer Rolf Krause erzielte die Zweite schon den fünften Dreier der Rückrunde. Nach gutem Beginn, aber ohne zählbaren Erfolg, verflachte das Spiel und die Gelsenkirchener gingen mit einem 1:0 in die Halbzeit. Nach dem Pausentee sah es lange Zeit nach einem Erfolg der Eintrachtler aus, aber mit einer kämpferisch starken Schlussphase konnte unsere Elf das Spiel noch durch Tore von Wesselborg (67.) und Zanni (86.) drehen.



Gegen Tabellenführer gut mitgehalten

FC Horst 59 - VfB Kirchhellen II

1:0 (0:0)

Obwohl Horst 59 mehr vom Spiel hatte, überzeugte die Mannschaft von Rolf Krause wieder einmal durch kämpferische Einstellung. Erst in allerletzter Minute gelang den Horstern der Siegtreffer. Das ärgerte den Trainer nicht so sehr, wie die Achillessehnenverletzung von Torhüter Bogdahn, der der Abwehr in den letzten Spielen mehr Stabilität gegeben hat.



Glückauf Apotheke

Unsere Öffnungszeiten:
 Mo. - Fr. 8.00 - 19.00 Uhr
 Sa. 8.00 - 14.00 Uhr
Mittwochs nachmittags geöffnet

Unsere „Standards“:

- Beratung rund um ihre Arzneimittel
- Anmessen von Kompressionsstrümpfen und Bandagen
- Beschaffung von Informationen zu individuellen Gesundheitsfragen und Arzneimitteln
- Kostenloser Lieferservice in Kirchhellen
- Quick Check (Blutdruck-/ Zucker- und Cholesterinmessung, Bestimmung von BMI und Körperfettanteil)



Glückauf-Apotheke
 gegründet 1907 Inh. Birgit Lauer e.K.
 Fachapothekerin für Offizin-Pharmazie

Hauptstraße 39
 46244 Bot-Kirchhellen
 Tel. 0 20 45 - 23 05
www.gluckauf-apotheke-kirchhellen.de



VfB Tage 2015

Irgendwie läuft es in diesem Jahr nicht. Konnte der Geschäftsführer des VfB sich in den letzten Jahren vor Anmeldungen nicht retten und musste sogar eine Warteliste anlegen, kommen in diesem Jahr die Anmeldungen doch recht schleppend. Daher, wer noch Lust hat an den am 27. + 28. Juni stattfindenden VfB Tagen mit seiner Hobbytruppe mitzuspielen, kann sich per Mail beim neuen 1. Geschäftsführer Siegmund Grabosch an. Hier seine Mail-Adresse:
 siegmund.grabosch@arcor.de

Nachholspiel

Das Nachholspiel gegen den BV Rentfort wurde nochmals verschoben und findet nun am 6. Mai statt. Der Anstoß erfolgt bereits um 18:45 Uhr auf unserem Rasenplatz. Auch für die Partie gegen den SV Zweckel II, die am Pfingst-samstag den 23. Mai stattfinden soll, ist eine Verlegung ange-dacht. Hier ist aber noch keine Einigung mit dem Gastgeber Zweckel erzielt worden.

JHV im Brauhaus

76 Mitglieder sorgten für einen angemessenen Rahmen für unsere Jahreshauptversammlung 2015. Der neue geschäftsführende Vorstand besteht aus: Werner Breit (1. Vorsitzender); Georg Garz und Dierk Bussmann (2. Vorsitzende); Siegmund Grabosch (1. Geschäftsführer); Ulrich Heisterkamp (1. Kassierer)



KANONIERE

VfB I	Moritz Jansen	7
	Lars Jenke	6
	Constantin Hopp	5
	Jan Mettler	5
	Benedikt Risthaus	4
	Christoph Isaias	3
	Benedikt Schnieder	3
	Christopher Honert	2
	Dominik Selm	2
	5 Schützen mit je	1

VfB II	Martin Schafeld	8
	Alexander Schafeld	5
	Gianluca Vittori	4
	Stefan Becker	3
	Daniel Schlak	3
	Constantin Hopp	2
	Tim Sobota	2
	Bastian Aversch	2
	Virgilio Zanni	2
	6 Schützen mit je	1

VfB III	Tino Moche	27
	Jens Gimat	11
	Tobias Schmelzer	5
	Jens Kurapkat	4
	Felix Miermann	4
	Nikolai Behrendt	3
	Stefan Becker	3
	Christoph Jesenek	2
	Christopher Knyn	2
	5 Schützen mit je	1

A-Jugend	Fabian Mohs	17
	Lars Jenke	14
	Luca Kleine-Wieskamp	9
	Marc Kohlhaw	5
	Jonas Thimm	5
	Janis Flentje	3
	Felix Ostendorf	3
	Leon Majnaric	2
	Nico Graf	2
	5 Schützen mit je	1

Hans-Jürgen Weber · Auf dem Espel 12/1 · 46244 Kirchhellen · Tel. 02045/6059 · Mobil: 0170 4019204 · mail@webers-partyservice.de

Weber's Fleischerei & Rustikaler Partyservice

Auf den Wochenmärkten

Di: Grafenwald Fr: Bot-Eigen
 Do: Kirchhellen Sa: Grafenwald



Wurst aus eigener Herstellung

Zum Teil nach alten Rezepten zubereitet

MÖLLER

Schuhmoden - Kirchhellen

Ab sofort Schuh-reparaturannahme in unserem Geschäft

Wir bieten Ihnen eine große Auswahl an Kinder-, Damen- & Herrenschuhen

Schöne Einzelpaare zu tollen Preisen finden Sie vor und in unserem Geschäft

46244 Kirchhellen · Hauptstraße 40 · Telefon 0 20 45 / 76 95



Spvgg. Middelich-Resse II - VfB Kirchhellen III 4:1 (0:0)

Gegen den Tabellensechsten unterlag die Dritte Mannschaft mit 1:4, wieder einmal zeigte sich die Dritte jedoch auf Augenhöhe und kassierte gegen Spielende wieder zu viele Gegentore.

Der abwartende Dritte Mannschaft spielte von Beginn an defensiv und lauerte auf Konter. Die Heimmannschaft versuchte das Abwehrbollwerk des VfB zu knacken, was in der ersten Hälfte aber nicht gelingen sollte. Die beste Chance der Gelsenkirchener klärte Kapitän Jens Kurapkat auf der Linie und musste kurze Zeit später aber verletzungsbedingt ausgewechselt werden. Stürmer Alexander Velden hätte das 1:0 für Kirchhellen erzielen können, der Kopfball aus kurzer Distanz ging aber über das Tor.

Kurz nach der Pause war der VfB spielbestimmend, vernachlässigte für kurze Zeit aber die Defensive und kassierte durch den eingewechselten Resser Spieler das 1:0. Ein paar Minuten später hatte Olli Wittig den Ausgleich auf dem Fuß, traf aus



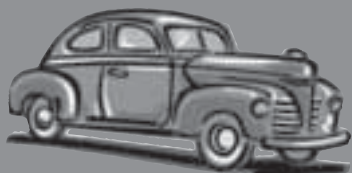
schwieriger Position aber nur den Pfosten. Leider gab sich der VfB gegen Spielende geschlagen und fing sich noch vermeidbare Gegentreffer, ehe Tino Moche in der letzten Minute noch den Ehrentreffer erzielen durfte.

VfB Kirchhellen III - Borussia Scholven 0:5 (0:1)

Auch gegen den Tabellenfünften der Kreisliga C I musste die Dritte eine empfindliche Niederlage einstecken. Parallelen zum Spiel der Vorwoche waren erkennbar, denn der VfB spielte 75 Minuten gut mit und war zeitweise die bessere Mannschaft, gegen Spielende ging aber wieder die „Luft“ aus, was das Ergebnis in die Höhe trieb. Ohne den beruflich verhinderten Torjäger Tino Moche musste die Dritte an diesem Sonntag auskommen, er wurde durch Alt-Herren Stürmer Jan Loskill ersetzt. Nach acht Minuten hatte der Matchplan von Coach Micha Voßbeck den ersten Dämpfer erhalten. Unstimmigkeiten im Spielaufbau führten zur frühen Führung der Scholvener. In der Folgezeit war der VfB die bessere Mannschaft, leistete sich aber auch oft zu viele Stockfehler und Fehlpässe, so dass keine richtig guten Torchancen herausgespielt wurden.

In der zweiten Hälfte der VfB wieder die spielbestimmende Mannschaft, jedoch mit teilweise zu hektischen Aktionen. Alex Velden mit den beiden besten Chancen für den VfB, ein Kopfball nach einer Ecke landete beim Torwart und ein Schuss aus 12 Metern ging auch knapp über das Tor. Ab der 75 Minute leistete die Dritte sich dann aber mehrere „Slapstick Einlagen“ und ließen die Scholvener zu Torchancen und Toren kommen. Viermal klingelte es noch im Kirchhellener Tor, was ein sicherlich zu hohes Endergebnis von 0:5 zu Stande kommen ließ.

Am nächsten Sonntag, im Ortsderby gegen den VfL Grafenwald III, muss die Dritte auf jeden Fall mit einer anderen Einstellung ins Spiel gehen, wenn man auf dem Kunstrasenplatz in Grafenwald Punkte holen möchte.



Fahrschule

Engelbert Gatzke

Führerscheine in den Klassen:
B, BE, A1, A, C1, C, C1E, CE, M, L, T
Aufbau Seminare für Fahranfänger

Im Schwarzwald 5
46244 Bottrop-Kirchhellen
Telefon: 0 20 45 / 25 83
Immer: 0 20 43 / 4 29 47

KIRCHHELLENER THERAPIEZENTRUM

Praxis für Krankengymnastik
Mirko Müller · Christian Stilber · Stefan Selke

Behandlungen:

Krankengymnastik, Manuelle Therapie, Osteopathie, Cranio Sacrale
Kinderbehandlung Bobath/Vojta, Medizinisches Muskelaufbautraining
Massage, Bindegewebsmassage, Gymnastikgruppen, Hausbesuche

Kirchhellener Ring 76 · 46244 Bot.-Kirchhellen · Telefon: 0 20 45 / 23 73 · www.kirchhellen-physio.de





Oberhofstraße 10 · 46244 Bottrop-Kirchhellen
Tel. 02045-41 11 24 · Fax 02045-41 11 26
E-Mail info@pflege-am-park.de
www.pflege-am-park.de

Bürozeiten: Mo. – Fr. 8.30 Uhr – 16.30 Uhr
und nach Vereinbarung

Ihr Pflegedienst in Kirchhellen

Grundpflegerische Versorgung · Behandlungspflege · Pflegeberatungs- und Qualitätssicherungsbesuche · Beratung und Entlastung der pflegenden Angehörigen durch niederschwellige Betreuungsangebote z.B. Spaziergänge, Gesellschaftsspiele, Gespräche

Bio-Metzgerei & Catering

Scharun

Leidenschaft & Tradition seit 1912



Auf die Qualität unseres Fleisches ist Verlass!

Durch **tierartgerechte Haltung**, ökologisches Futter – ohne Antibiotika oder sonstige Zusätze – sowie **schonende Schlachtung** erhält unser Fleisch stets seinen **natürlichen Geschmack!**

Biometzgerei Scharun

Bottrop City: Poststraße 10 · Tel 02041 20646
Kirchhellen: Hauptstraße 47A · Tel 02045 7471
www.scharun.de



DE - ÖKO - 003



Kreisliga B I Rückrundenspielplan der 2. Mannschaft Saison 2014/15

					Hinspiel
Sonntag, 7. Dezember 2014	13:15h	BV Rentfort III - VfB Kirchhellen II	2 : 2		1 : 4
Sonntag, 15. März 2015	13:15h	VfB Kirchhellen II - FC Gladbeck II	2 : 0		0 : 1
Sonntag, 22. März 2015	13:15h	VfB Kirchhellen II - DJK TSV Feldhausen	1 : 0		4 : 0
Sonntag, 29. März 2015	15:00h	SW Bülse - VfB Kirchhellen II	4 : 3		5 : 4
Montag, 6. April 2015	13:15h	VfB Kirchhellen II - SuS Schwarz Blau Gladbeck	1 : 0		0 : 3
Sonntag, 12. April 2015	15:00h	DJK Arminia Hassel - VfB Kirchhellen II	1 : 2		1 : 0
Sonntag, 19. April 2015	13:15h	VfB Kirchhellen II - SG Eintracht Gelsenkirchen	2 : 1		0 : 0
Sonntag, 26. April 2015	15:00h	FC Horst 59 - VfB Kirchhellen II	1 : 0		5 : 1
Sonntag, 3. Mai 2015	13:15h	VfB Kirchhellen II - SG Hansa Scholven	:		0 : 1
Sonntag, 10. Mai 2015	13:15h	SuS Beckhausen 05 II - VfB Kirchhellen II	:		3 : 2
Sonntag, 17. Mai 2015	13:15h	VfB Kirchhellen II - VfL Grafenwald II	:		1 : 4
Sonntag, 24. Mai 2015	15:00h	Wacker Gladbeck - VfB Kirchhellen II	:		2 : 2
Sonntag, 31. Mai 2015	13:15h	VfB Kirchhellen II - Adler Ellinghorst	:		1 : 6
Sonntag, 7. Juni 2015	13:15h	Firtinaspor Gelsenkirchen II - VfB Kirchhellen II	:		1 : 2
Sonntag, 14. Juni 2015	13:15h	VfB Kirchhellen II - Anadoluspor Gelsenkirchen	:		4 : 6

Kreisliga C I Rückrundenspielplan der 3. Mannschaft Saison 2014/15

					Hinspiel
Sonntag, 22. Februar 2015	13:30h	VfB Kirchhellen III - Spielfrei	-		5 : 0
Freitag, 6. März 2015	19:30h	DJK TSV Feldhausen II - VfB Kirchhellen III	6 : 4		1 : 3
Sonntag, 8. März 2015	15:00h	Spvg Westfalia Buer - VfB Kirchhellen III	1 : 2		5 : 0
Sonntag, 15. März 2015	11:00h	VfB Kirchhellen III - SC Schaffrath 59 II	0 : 2		0 : 2
Sonntag, 22. März 2015	13:15h	Wacker Gladbeck II - VfB Kirchhellen III	0 : 9		0 : 5
Sonntag, 29. März 2015	13:15h	VfB Kirchhellen III - Adler Ellinghorst II	4 : 3		2 : 0
Montag, 6. April 2015	13:15h	SV Zweckel III - VfB Kirchhellen III	verl.		8 : 0
Sonntag, 12. April 2015	13:15h	VfB Kirchhellen III - Eintracht Erle II	1 : 2		1 : 7
Sonntag, 19. April 2015	13:15h	SpVgg Middelich-Resse 71/81 II - VfB Kirchhellen III	4 : 1		2 : 1
Sonntag, 26. April 2015	13:15h	VfB Kirchhellen III - SG Borussia Scholven	0 : 5		1 : 3
Sonntag, 3. Mai 2015	13:15h	VfL Grafenwald III - VfB Kirchhellen III	:		2 : 1
Sonntag, 10. Mai 2015	13:15h	VfB Kirchhellen III - SW Buer-Bülse II	:		2 : 6
Sonntag, 17. Mai 2015	13:15h	SuS Schwarz-Blau Gladbeck II - VfB Kirchhellen III	:		1 : 5
Sonntag, 24. Mai 2015	13:15h	VfB Kirchhellen III - SG Preußen Gladbeck III	:		2 : 6
Sonntag, 31. Mai 2015	13:15h	Arminia Hassel II - VfB Kirchhellen III	:		1 : 10
Sonntag, 7. Juni 2015	13:15h	VfB Kirchhellen III - FC Horst 59 II	:		6 : 1
Sonntag, 14. Juni 2015	13:15h	SV Erle 08 II - VfB Kirchhellen III	:		2 : 3

Wir drücken dem VfB die Daumen

Die Sparkasse wünscht dem VfB Kirchhellen für die Saison viel Erfolg.



 Sparkasse.
Gut für Kirchhellen.



Tabelle VfB 2 nach dem 23. Spieltag

1.	Adler Ellinghorst	23	15	6	2	63 : 22	41	51
2.	FC Horst 59	23	16	3	4	63 : 30	33	51
3.	SV Hansa Scholven	23	15	5	3	74 : 34	40	50
4.	Schwarz-Weiß Buer-Bülse	23	13	5	5	69 : 47	22	44
5.	BV Rentfort 1919/46 III	23	12	3	8	51 : 38	13	39
6.	SuS Schwarz-Blau Gladbeck	22	11	5	6	54 : 43	11	38
7.	FC Gladbeck 1920/52 II	23	11	3	9	40 : 41	-1	36
8.	SG Eintracht Gelsenkirchen II	23	9	6	8	47 : 39	8	33
9.	VfB Kirchhellen 1920 II	23	8	3	12	38 : 48	-10	27
10.	Anadoluspor Gelsenkirchen	23	7	6	10	40 : 59	-19	27
11.	DJK TSV Feldhausen	22	7	4	11	41 : 45	-4	25
12.	Arminia Hassel	22	7	3	12	38 : 46	-8	24
13.	VfL Grafenwald II	22	6	5	11	57 : 64	-7	23
14.	Firtinaspor Gelsenkirchen II	23	5	2	16	31 : 63	-32	17
15.	Wacker Gladbeck	23	4	3	16	32 : 66	-34	15
16.	SuS 05 Beckhausen II	23	5	0	18	37 : 90	-53	15

Tabelle VfB 3 nach dem 26. Spieltag

1.	SG Preußen Gladbeck 1910/29 III	26	21	3	2	121 : 26	95	66
2.	Eintracht Erle 1928 II	25	19	1	5	125 : 40	85	58
3.	SC Schaffrath 59 e.V. II. 2	25	19	1	5	94 : 36	58	58
4.	SV Zweckel III	24	17	6	1	90 : 35	55	57
5.	DJK SG Borussia Scholven	25	16	3	6	84 : 40	44	51
6.	SpVgg Middelich-Resse 71/81 II	25	16	3	6	60 : 37	23	51
7.	SpVg. Westfalia Buer	25	14	6	5	83 : 42	41	48
8.	VfL Grafenwald III	25	11	6	8	68 : 56	12	39
9.	Schwarz-Weiß Buer-Bülse 2	26	12	1	13	73 : 80	-7	37
10.	Erlar SV 08 II	26	11	2	13	67 : 69	-2	35
11.	VfB Kirchhellen 1920 III	24	10	0	14	63 : 70	-7	30
12.	FC Horst 59 II	26	9	2	15	56 : 85	-29	29
13.	Arminia Hassel 1924 II	26	4	7	15	43 : 89	-46	19
14.	Wacker Gladbeck II	25	4	1	20	35 : 116	-81	13
15.	DJK TSV Feldhausen 66 II	26	4	0	22	43 : 109	-66	12
16.	SuS Schwarz-Blau Gladbeck II	26	3	2	21	34 : 146	-112	11
17.	Adler Ellinghorst II	25	3	0	22	30 : 93	-63	9

LGS ROLLADENBAU OHG

LGS

Neubau · Altbau
Reparaturen · Markisen
Jalousien · Insektenschutz

Berglusstraße 7 · 46244 Bottrop
Tel. 0 20 45 / 40 73 97
Fax 0 20 45 / 40 73 99

ROLLADENBAU

AUS ROT WIRD GRÜN

Brauhaus am Ring • Clemens Brauckmann, Malerbetrieb
Margarete und Paul Hermes • Detlef Iwanek, HBI H
Ralf Pajsert, AXA Versicherungsagen
Christian Schulte-Bockum, Steuerberater u
stresan Kirchhellener Sand • Veranstaltungen-VERMAG
Volksbank Kirchhellen

AGRI V Raiffeisen eG • Egon Fiele, BHT-Baugesellschaft m
Heinrich Brinkforth, Steuerberater • Dierk Bußmann, Fliesenfa
Kathrin und Oliver Gödecke-Neis • Reinhard Haake, Rechtsanwalt • T
Kosse & Nöthe, Möbeltischlerei • mordhorst products GmbH • Marion
Stefan Plewa • Dr. Franz Josef Rauhut • Ulrich Röhling, Hausmeisterdienste
Peter Schulte-Bockum, Schlosserei • scs-finesse GmbH • Peter Sonda
Gregor Stratmann, Bestattungen • Christoph Tribowski • Herbert Versteegg

Angermann & Partner, Wirtschaftsprüfer, Steuerberater • Henry Benien • Heinrich Bertlich • Jose
Hans-Georg Dickmann • Mike Dierichs, Fliesenfachgeschäft • Peter Dobbe • Dreckmann und Tho
Hubert Flockert, Schuhhaus u. Orthopädieschuhtechnik • Georg Garz • Sven Hegmann • Wolfgang
Dental-Technik, Claus Hottelmann • Dr.med. Dieter Hülsken • Werner Hüppe • Edmund Jandewerth •
Michael Kalthoff • Gerhard Kießlich • Thorsten Kornfeld • Landwirtschaftliche Azubis • PMC Loeker GmbH
Barbara Pieper-Gehrhoff und Erik-Andreas Pieper • Christian Plewa • Wolfgang Riedel • Helga und He
Hans Schulte-Bockum • Heinz Stang • Ulrich Stappert • Bärbel und Fritz Stegelmeyer • Kalle St
Woltsche, Brieskorn + Partner GbR

... und weiteren unzähligen Freunden, die mit Rat und Tat das Kunstrasenp

Aktueller Kontostand (30. April 2015): 80.590,- Euro

Sonderkonten des VfB Kirchhellen
Stichwort: Kunstrasen

Wir bedanken uns bei allen Freunden und Förderer...

(Stand: 30. April 2015)

trieb • Ludger Grewer, Fensterbau • REWE Gödecke
ochbau • Kirchhellener Verein für Brauchtumpflege
tur • Rotary Club Bottrop-Wittringen
und Wirtschaftsprüfer • Sparkasse Bottrop
• VfB Kirchhellen, Alte Herren • VfB Kirchhellen, Jugend
n • Ursula Wiegmann

bH • Gisela und Peter Böhnisch • Bremer Baustoffe GmbH
chgeschäft • Dietrich Kopp GmbH & Co. KG • Bruno Fechner
om Hußmann, Fleischerei • Josten Consulting GmbH • Klapheck's Hof
Kuschel • MDH GmbH • Naumann Immobilien & Kapital Management
• Hans-Gerd Schaal • Dr. Peter Scheidgen • Druckhaus Kruse • Dirk Schmidt
rmann, Getränkefachgroßhandel • Klaudia und Michael Stratmann
e • Dr. Volker Vogt • VfB-Schiedsrichter • wübbelt GmbH, bad & heizung

f Balster, Zeltunternehmen • Boka-Tours • Dr. Anette Bunse • Manfred Chrosch • Ludger Dahlhaus
om GbR • Mirko Eichler • Dorf-Apotheke • Detlef Felske, Wasser & Wärme • Gaststätte Alte Post
und Anette Hegmann • Dieter und Michaela Heidermann • Marie-Therese Heisterkamp, LIFE & Style
• Franz-Josef und Christa Josten • KC Die Ausgestossenen • KC Einer Geht Noch • KC Die Pilszköpfe
l • Peter Lux • Dunja und Christian Mack • Miermanns Scheune • Gina und Thomas Oertel • Frank Phillips
einz-Dieter Röhling • Frank Rottmann • Johannes Schlüter, Rechtsanwalt • Schnieder GmbH, Schreinerei
einmann • Robert Stratmann • VfB Kirchhellen, G1 + G3 Jugend • Volker Weber • Tom Willner
, Steuerberater • Dr. Günther Zürn

Projekt unterstützen. Auch Ihre Hilfe benötigen wir für das gemeinsame Ziel!

Es fehlen zum Ziel (bis zum 5. Oktober 2015): 69.410,- Euro

Sparkasse Bottrop
DE49 4245 1220 0015 0022 98
WELADED1BOT

Volksbank Kirchhellen
DE22 4246 1435 0001 4120 02
GENODEM1KIH



Heimsieg gegen SG Vonderort/1911

Am Samstag, den 18.04.15 spielte unsere Ü40 Mannschaft gegen die SG Vonderort/1911.

Bei schönstem Wetter hat sich unsere Mannschaft in der ersten Halbzeit sehr schwer getan, ein geordnetes und sicheres Passspiel aufzuziehen.

Zudem hatte der Gegner immer wieder genug Zeit, sich gut in Szene zu setzen. So ging der Gast auch in der 12. Minute verdient in Führung.

In der 32. Minute erzielte Marek Weglicki, mit der ersten flüssigen Kombination den Ausgleich. Postwendend in der 35. Minute ging der Gast mit einem direkt verwandelten Eckball erneut in Führung. Kurz vor dem Pausentee schoss Frank Kahnert den Ausgleich zum 2:2 nach Vorlage von Marek Weglicki.

In der 41. Minute schlug Christian Merten aus kurzer Distanz nach Vorlage von Jan Loskill zu. Dies gab der Mannschaft mehr Ruhe und Selbstvertrauen.

Der Gegner kam nunmehr noch zu einer sehr guten Torchance, sonst hatten wir das Spielgeschehen weitgehend im Griff. Das 4:2 in der 62. Minute und das 5:2 in der Schlussminute erzielte wiederum Marek Weglicki.

In der 2. Halbzeit hat sich jeder Mannschaftsteil stark verbessert gezeigt, so dass der Erfolg durch eine geschlossene Mannschaftsleistung zustande kam.

Aufstellung: Hermann Wessendorf, Frank Sahn, Mario Müller, Patrick Händchen, Oliver Wittig, Frank Heyer, Christian Merten, Jan Loskill, Holger Ullmann, Marek Weglicki, Frank Kahnert, Daniel Siebe, Christian Rommeswinkel, Peter Böhnisch.

Aufstiegs-Team kommt nach Kirchhellen

Zu einem Wiedersehen mit der Oberliga-Aufstiegsmannschaft des VfB Kirchhellen aus dem Jahr 1998 kommt es am Montag, 4. Mai, auf dem Rasenplatz der Bezirkssportanlage an der Loewenfeldstraße. Dieses Team trifft um 18.30 Uhr auf die Alten Herren des VfB. Bis auf zwei Spieler haben alle ehemaligen Aktiven sowie der gesamte Trainer- und Betreuerstab der Aufstiegsmannschaft zugesagt, vorbeizuschauen. Der Eintritt ist frei. „Die Einnahmen des Abends“, heißt es in einer aktuellen Mitteilung des VfB Kirchhellen, „bei dem für das leibliche Wohl ausreichend gesorgt sein wird, kommen dem Projekt 'Aus Rot wird Grün' zugute.“



WIR BACKEN, WAS WIR SÄEN.

ECHTES
KIRCHHELLENER DINKELKORN



Kläsener

FAMILIENBÄCKEREI SEIT 1938



A-Jugend mit souveränem Heimsieg

Dank eines souveränen 5:0-Heimsieges gegen den SC Hassel konnte die A-Jugend in der Tabelle auf den dritten Platz klettern.

Von Beginn an war der VfB das bessere Team und diese Überlegenheit führte in der 15. Spielminute dank einer schönen Einzelaktion von Jonas Thimm zur 1:0-Führung. Der VfB blieb spielbestimmend und kombinierte teilweise sehr ansehnlich. Folgerichtig wurden sich einige Torchancen erspielt, welche auch in Tore umgemünzt werden konnten. Noch vor der



Halbzeit erhöhten Lars Jenke (2) und Spielmacher Fabian Mohs auf 4:0 – damit war das Spiel quasi schon entschieden.

Nach dem Seitenwechsel tat der VfB nicht mehr als nötig, erspielte sich dennoch einige gute Gelegenheiten, die aber ungenutzt liegen gelassen wurden. Kurz vor dem Ende konnte der wieder genesene Marc Kohlhaw den 5:0-Endstand erzielen. „Wir haben heute ein ansehnliches Spiel gezeigt und auch in dieser Höhe verdient gewonnen“, freute sich Trainer Marcel Lehmann nach dem Spiel.

Weiter geht es für die A-Jugend am kommenden Sonntag mit dem Auswärtsspiel bei SV Hessler 06. Anstoß dort ist um 10:45 Uhr.

VfB Kirchhellen: Baßenhoff, Hagemann (46. Lettau), Bertlich, Flentje, Burke, Thimm, Kohlhaw (16. Bußmann), Kleine-Wieskamp (61. Elemans), Mohs (65. Kohlhaw), Pella (75. Jenke), Jenke (65. Schulte-Terhusen)

Tore: 1:0 Thimm (15.), 2:0 Jenke (20.), 3:0 Mohs (33.), 4:0 Jenke (40.), 5:0 Kohlhaw (85.)

Tabelle A-Jugend Kreisliga A nach dem 17. Spieltag

1.	SV Horst-Emscher 08 2	17	14	2	1	54 : 18	44
2.	SV Zweckel	16	12	3	1	54 : 18	39
3.	VfB Kirchhellen	16	10	2	4	61 : 23	32
4.	SV GE-Hessler 06	16	9	4	3	36 : 24	31
5.	DJK Westfalia 04 Gelsenkirchen	17	6	4	7	49 : 48	22
6.	SC Buer-Hassel	16	5	3	8	28 : 36	18
7.	SG Preußen Gladbeck	16	5	2	9	33 : 63	17
8.	DJK TuS Rotthausen	16	5	0	11	31 : 57	15
9.	BV Rentfort	16	3	5	8	24 : 36	14
10.	Viktoria Resse	16	3	4	9	28 : 39	13
11.	DJK Eintracht Erle	16	1	3	12	21 : 57	6



Mehrfach
prämiert



Hauptstraße 35
46244 Bottrop-Kirchhellen
Telefon: 0 20 45 / 22 35

PRAXISTEAM

Dr. Wilm G. Franzen

Gesund im Mund!



- Ästhetische Zahnheilkunde • Implantologie • Individual-Prothetik
- Keramikrestorationen • Laser-Therapie • Oral-Chirurgie • Parodontologie • Prophylaxe

Zahnarzt Dr. Wilm G. Franzen
 Hauptstr. 66 · 46244 Bot-Kirchhellen · Tel. 02045-83300 · Fax 02045-7844 · info@dr-franzen.de
www.dr-franzen.de

Unsere Reinigungsdienstleistungen für Geschäftsunternehmen und Privathaushalte

- Glas- & Rahmenreinigung
- Fassadenreinigung
- Unterhaltsreinigung, auch Haushaltsreinigung
- Bauschlussreinigung
- Photovoltaik- & Solaranlagenreinigung
- Treppenhausreinigung
- Wintergarten-Reinigung
- Sonderreinigung
- Winterdienst

info@siebe-gebaeudereinigung.de · www.siebe-gebaeudereinigung.de
www.siebe-photovoltaikreinigung.de



Siebe Gebäudereinigung OHG,
 Tel.: 02045 - 46 88 958 & 02045 - 41 06 81,
 Fax: 02045 - 46 88 957,
 Hauptstr. 85, 46244 Bottrop-Kirchhellen

Bottrop Wartung und Reparatur von LKW
 An der Knippenburg 113 · 46238 Bottrop · Tel. (02041) 68 90 71 · Fax 6 44 89

SCANIA Scania-Servicepartner **SCHMITZ CARGOBULL** The Trailer Company

SCHRAVEN
 TRUCK & TRAILER SERVICE

XL SERVICE FÜR TRANSPORTER **truckdrive** DIE MARKEN-WERKSTATT

Stollenstraße 19 · 45966 Gladbeck · Tel. (02043) 4 67 10-0 · Fax 4 67 10-71

Wartung und Reparatur von PKW/LKW **Gladbeck**




Getränke - Fachhandlung
 Fassbier - Vertrieb

Getränke Kockers

Blaufärberweg 21 - 46244 Bot.-Kirchhellen
 Telefon: 0 20 45 / 74 00



B-Jugend im Abstiegskampf

Die B-Jugend steckt trotz des wichtigen Dreiers vor zwei Wochen gegen den direkten Konkurrenten SC Hassel weiter im Abstiegskampf der Kreisliga A.

In der Vorwoche unterlag der VfB beim SV Zweckel mit 3:1 und der SC Hassel gewann überraschend gegen BV Rentfort mit 3:0 und somit hat die Mannschaft um das Trainerteam Go-

riwoda/Vogel bei noch vier ausstehenden Spielen drei Punkte Vorsprung auf einen Abstiegsplatz.

An diesem Wochenende ist der Tabellenletzte Eintracht Erle an der Loewenfeldstraße zu Gast und die Mannschaft hofft auf einen immens wichtigen Sieg.

Tabelle B-Jugend Kreisliga A nach dem 18. Spieltag

1.	DJK Westfalia 04 Gelsenkirchen	18	18	0	0	97 : 8	54
2.	SV GE-Hessler 06	18	11	3	4	67 : 28	36
3.	SV Horst-Emscher 08 2	17	11	1	5	58 : 39	34
4.	SG Preußen Gladbeck	17	10	2	5	68 : 31	32
5.	SSV Buer 07/28 2	18	8	4	6	44 : 31	28
6.	SuS 05 Beckhausen	18	7	5	6	40 : 36	26
7.	BV Rentfort	18	8	2	8	32 : 38	26
8.	SV Zweckel	18	7	2	9	29 : 29	23
9.	DJK TuS Rotthausen	18	5	3	10	39 : 50	18
10.	VfB Kirchhellen	18	4	2	12	20 : 55	14
11.	SC Hassel	18	3	2	13	26 : 71	11
12.	DJK Eintracht Erle	18	1	2	15	26 : 130	5



Die Volksbank Kirchhellen präsentiert die nächsten Heimspiele 2014 der Jugendabteilung

02.05.2015

G1-Jugend - SV Zweckel (11:00 Uhr)
 F2-Jugend - FC Horst 2 (12:00 Uhr)
 C1-Jugend - SV Horst-Emscher 08 III (13:30 Uhr)

03.05.2015

B-Jugend - Eintracht Erle (10:45 Uhr)

09.05.2015

F3-Jugend - DJK Teutonia Schalke Nord (10:00 Uhr)
 G3-Jugend - BV Rentfort II (10:00 Uhr)
 E1-Jugend - Viktoria Resse (11:00 Uhr)
 E2-Jugend - Viktoria Resse 2 (11:00 Uhr)
 D-Jugend - SuS 05 Beckhausen D1 (12:00 Uhr)
 C2-Jugend - SC Schaffrath (13:30 Uhr)

10.05.2015

A-Jugend - Westf. 04 Gelsenkirchen (10:45 Uhr)

WLAN

Film
Foto
Musik

Und es geht doch...

EDV & ZUBEHÖR

ITK - Systemintegration

Telefon-Anlagen
 PCs Tablets
 Drucker Plotter
 Verbrauchsmaterialien

Raiffeisenstr 17
 46244 Bottrop
 Tel. 02045 412091
 service@schwanewilm.com

Omega

Bestattungen

Würdevoll bestatten zu Festpreisen
Bestattungen Jünger, Fischer u. Lehr



Preisbeispiel: anonyme Feuerbestattung

ab **1.099,00 €**

inclusive

**Einäscherungsgebühren,
Friedhofsgebühren**

für ein anonymes Urnengrab,
massiver Kiefernarg, Deckengarnitur,
Sterbekleid (alternativ pers. Garderobe),
Überführung vom Sterbeort (Bottrop) direkt
zum Krematorium während unserer
Dienstzeiten (Mo. - Fr. von 8.00 - 18.00 Uhr),
Einbettung und Einkleidung, Erledigung aller
für die Beisetzung erforderlichen Formalitäten
und Urmenträger

46244 Bottrop-Kirchhellen, Schulstraße 30

gebührenfreie Soforthilfe: 0800-66 342 33

Telefon 0 20 45 - 95 600, Fax 0 20 45 - 95 60 60
info@bestattungen-omega.de, www.omega-best.de

Ob Vereinsdrucksachen,
Privatdrucksachen,
Aufkleber, Plakate,
Visitenkarten, Flyer ...

... mit uns
bleiben
Sie am



kruse
druckhaus

Im Pinnal 64
46244 Bot.-Kirchhellen
Tel. 0 20 45 / 950 150
Fax 0 20 45 / 950 15 18
info@druckhaus-kruse.de
www.druckhaus-kruse.de

Weg zum guten Hören

Individuelle Beratung
Computerunterstützte
Anpassung

Hörgeräte der führenden
Hersteller

Eilreparaturen

Kinderversorgung

Lieferant aller Kassen



Hörgeräte + mehr...

Johann-Breuer Platz 1 b
46244 Bottrop-Kirchhellen
Telefon (0 20 45) 40 32 50

Poststraße 6
46236 Bottrop
Telefon (0 20 41) 69 89 73

Fischer Marmor



**Exclusives aus Granit
und Marmor**

Fachgerechte Maßarbeiten
Küchenarbeitsplatten -
Thekenplatten
Fensterbänke - Treppenstufen
und vieles mehr ...

Hegestraße 17
46244 Kirchhellen
Telefon (02045) 2563
Telefax (02045) 6842

Sischlerei Surmann



Anschrift:

Tischlerei Christian Surmann
Heuweg 20
46244 Bottrop (Kirchhellen)
Telefon: (0 20 45) 67 47

Werkstatt:

Bottroper Straße 22
Telefon: (0 20 45) 8 41 04
Telefax: (0 20 45) 8 53 77
Funk-Telefon: (01 71) 3 41 02 77

Impressum

VfB-Blättchen – Stadionzeitung des VfB Kirchhellen

Redaktion: Klaus Radeck (verantwortlich), Siegmund Grabosch, Werner Breit, Udo Leon

Kontakt: Tel. 02045 / 8 47 09 - E-Mail: info@vfb-kirchhellen.de - www.vfb-kirchhellen.de

Brauhaus am Ring

K i r c h h e l l e n

Bei uns feiern Sie richtig!

Kirchhellener Ring 80-82 • 46244 Bottrop-Kirchhellen • fon 02045-959000 • DI-SO ab 11 Uhr geöffnet



Tabelle C2-Jugend Kreisliga C nach dem 13. Spieltag

1.	Viktoria Resse 2	11	10	1	0	45 : 7	31
2.	SV Zweckel 2	10	9	1	0	60 : 8	28
3.	SC Hassel 2	12	7	0	5	36 : 32	21
4.	VfB Kirchhellen 2	11	5	1	5	29 : 26	16
5.	Erlar SV 08 2	13	4	2	7	26 : 32	14
6.	SV Zweckel 3	11	3	3	5	21 : 29	12
7.	SC Schaffrath	11	2	1	8	10 : 50	7
8.	DJK Arminia Hassel	13	1	1	11	8 : 51	4

C2-Jugend siegt mit 21:1

Am vergangenen Samstag gewann die C2-Jugend gegen die neugegründete C-Jugend vom TSV Feldhausen mit 21:1. Der 23:0 Sieg aus dem Hinspiel konnte damit leider nicht getoppt werden. Da der TSV nur „Pflichtfreundschaftsspiele“ bestreitet, ging das Spiel nicht in die Wertung und die Mannschaft von Trainer Maik Wilm bleibt so bei „nur“ 29 Saisontoren.

In der Tabelle steht der VfB momentan auf einem guten vierten Platz, welchen es bei noch fünf ausstehenden Spielen zu verteidigen gilt.



Tobias Schmelzer & Christoph Jesenek präsentieren die Ergebnisse des vergangenen Wochenendes

Erlar SV 08 - G1-Jugend	8:1 (4:0)	C2-Jugend - DJK TSV Feldhausen o.W.	21:1 (13:0)
SV Horst-Emscher II - F2-Jugend	1:2 (1:1)	A-Jugend - SC Buer-Hassel	5:0 (4:0)
G3-Jugend - SV Zweckel 2	15:0 (8:0)	SV Zweckel - B-Jugend	3:1 (3:0)
D-Jugend - BV Rentfort 1919/46	1:5 (1:1)		

HERREN SALON SCHWARTZ

Hauptstraße 21 • 46244 Bottrop-Kirchhellen

Öffnungszeiten:

Di. - Fr. 8:30 - 18:30 Uhr

Sa. 8:00 - 13:00 Uhr

www.herrensalon-schwartz.de



0 20 45 /
4 14 50 70



Null Fehler

Personalia: Maik Koch hat als Einziger von 12 Schiedsrichter aus GE bei der Verbandsprüfung mit null Fehlern die Prüfung bestanden. Die Landesliga ist ein weiteres Jahr gesichert. Herzlichen Glückwunsch. Danny Kotar hat sich nach gut 2 Jahren als Schiedsrichter entschlossen, mit dem Hobby aufzuhören. Wir wünschen für die Zukunft alles Gute.

Stefan Tendyck leitete in der Landesliga die Begegnung des SV Herbern, der noch auf den zweiten Tabellenplatz schießt, und des abstiegsgefährdeten BV Brambauer-Lünen. Nach ausgeglichener Anfangsphase schaffte es Herbern, den Ball nach mehrfachem Gestocher im Torraum letztendlich zu versenken (29.).



Danny Kotar hört mit der Schiedsrichtertätigkeit auf

Dadurch beflügelt konnten sie zwischen der 40. und 45. Minute noch drei weitere Treffer erzielen. Somit war die Partie zur Halbzeit so gut wie entschieden. Doch Brambauer hatte sich nicht aufgegeben und schaffte tatsächlich, nachdem sie zu Beginn der zweiten Hälfte noch zwei Riesenchancen liegen gelassen hatten, den Torerfolg (61.). Doch es sollte nichts mehr werden mit der Aufholjagd. Nachdem Herbern zehn Minuten später auf 5:1

erhöhte, plätscherte das Spiel seinem Ende entgegen. Anschließend verfolgte das Gespann im Vereinsheim bei Currywurst, Pommes und Kaltgetränken noch den Schalker Auftritt in Wolfsburg.

In der Oberliga leitete Stefan das Spiel der extrem abstiegsbedrohten Westfalia aus Herne gegen den fast geretteten ASC 09 Dortmund. Da Herne einen Großteil seiner Punkte in der Rückrunde geholt hatte, macht man sich dort noch große Hoffnungen. Dortmund konnte durch einen wunderschönen direkten Freistoß in Führung gehen (34.), doch fast im Gegenzug gelang Herne der Ausgleich. Nachdem Dortmund zehn Minuten nach der Pause die erneute Führung erzielen konnte, wurde die Spielweise der Gastgeber immer zerfahrener und man konzentrierte sich teilweise mehr auf Meckern und Lamentieren als aufs Fußballspielen. Folge war eine gelb/rote Karte gegen einen Herner Spieler nach wiederholter Kritik. Am 1:2-Spielstand änderte sich bis zum Schlusspfiff nichts mehr. Ein herber Rückschlag für Herne. Doch da in dieser Woche bekannt wurde, dass der VfB Hüls zum Saisonende seine Mannschaft in die Bezirksliga zurückziehen wird,



Letzte Kreisüberprüfung: Danny Kotar, Dustin Vennemann, Marc Salfeld



Eigene Herstellung - Eigene Räucherei - Partyservice

FISCH-PIOTROWSKI.de



Ladenlokal:

Friedenstraße 25

45964 Gladbeck

Telefon: 0 20 43 - 22 3 77

Geöffnet: Di.-Fr. 9.00-18.00 Uhr

Sie finden uns auf folgenden Wochenmärkten:

Dienstag - Stadtmitte

Mittwoch - Zweckel & Brauck

Donnerstag - Stadtmitte & Kirchhellen

Freitag - Zweckel & Brauck

Samstag - Stadtmitte



Raiffeisen-Markt

Auf gute Nachbarschaft.

Wir sind Ihr Fachmarkt für Haus, Tier und Garten.

Bei uns finden Sie:

- Alles für Ihr Heimtier
- Gartengeräte & Dünger
- Kraft- & Brennstoffe

- Blumenerde & Rindenmulch
- Berufsbekleidung

- Reitsportartikel & Pferdefutter
- Pflanzen und Dekoartikel

Kompetent und gut beraten!

Raiffeisen-Markt Kirchhellen

46244 Kirchhellen • Pelsstraße 10 • Tel.: 0 20 45 / 9 55 00



gibt es plötzlich nur noch einen sportlichen Absteiger. Somit hat Herne doch wieder alle Chancen auf den Klassenerhalt.

Auf dem Nebenplatz des Lohrheidestadions „Esenloh“ leitete Stefan die Begegnung der A-Junioren-Westfalenliga, SG Wattenscheid 09 gegen 1. FC Gievenbeck. Wattenscheid steht jenseits von Gut und Böse, Gievenbeck steckt mitten im Abstiegskampf. Die erste Halbzeit ging klar an die Gastgeber, zur Pause stand es 2:0. Doch Gievenbeck kam sehr aggressiv aus der Kabine und erzielt prompt den Anschluss. Da sie dies aber nicht in Zielstrebigkeit umwandeln konnten, erzielten die Tore dann doch die abgezockteren Wattenscheider. Beim Endergebnis von 5:2 konnte man es sich sogar erlauben, noch einen Strafstoß zu verschießen. Marc Salfeld war am Sonntag zu Gast bei Hansa Scholven, wo die Kräfte mit der zweiten Mannschaft von FC Gladbeck gemessen wurden.

Es war in der ersten Halbzeit ein eher ruhiges Spiel bei gutem Wetter auf einem sehr guten Rasenplatz. Es gab nur zwei Verwarnungen und ein Tor für jede Seite zu verzeichnen.

In der zweiten Halbzeit sollte es jedoch anders kommen. Der Siegtreffer für Scholven fiel in der 49. Spielminute nach einem ansehnlichen Konter.

Danach hatte Marc alle Hände voll zu tun und musste bei einer sehr „ruppigen“ Spielweise beider Mannschaften sehr oft eingreifen und noch neun!! weitere Verwarnungen aussprechen. Zu allem Übel fing es kurz vor Schluss auch noch an kräftig zu regnen, sodass der Rasen rutschig wurde und Marc noch mehr Fingerspitzengefühl bei der Zweikampfbewertung zeigen musste.



Maik Koch beim Relegations-spiel in der Glückauf Kampfbahn

Aufgrund der vielen Unterbrechungen gab es noch vier Minuten Nachspielzeit oben drauf, wo Hansa Scholven noch eine hochkarätige Chance hatte, auf 3:1 zu erhöhen. Jedoch war der Schuss des Angreifers von Scholven ein dankbarer Ball für den gegnerischen Torwart. Marc ließ noch einen erfolglosen Gegenangriff für FC Gladbeck laufen und beendete die Partie.



Patrick in Action

Maik Koch war in der A-Jugend Westfalenliga bei der Begegnung Wattenscheid 09 gegen den SC Paderborn angesetzt.

Die Gäste gaben als Tabellenführer zu Beginn direkt Gas und gingen bereits nach fünf Minuten mit 1:0 in Führung. Über weite Strecken waren sie auch den Rest der ersten Halbzeit überlegen, kamen aber nicht zu einem weiteren Torerfolg.

Nach dem Seitenwechsel das umgekehrte Bild. Wattenscheid rannte unentwegt auf das Gästetor zu und ließ Paderborn kaum Zeit sich hinten zu erholen. In der 68. Minute wurde die Heimelf dann dafür mit dem 1:1 Ausgleichstreffer belohnt und ging in der 81. Minute sogar mit 2:1 in Führung.

Aber anstatt genauso weiter zu spielen und weiter Druck auf das Gästetor aufzubauen, zogen sich die Gastgeber zurück, stellten sich mit allen Mann hinten rein und spielten -sehr auffällig und übertrieben- auf Zeit.

So dauerte es bis zur 4. Minute der Nachspielzeit, bis Paderborn den Ausgleichstreffer erzielte, der nach 95 Minuten auch den Endstand bedeutete.

In der letzten Woche war Maik in der Landesliga 4 bei der Partie zwischen Eintracht Ahaus und dem SV Herbern .

Es war ein müder Kick auf dem Ahauser „Kartoffelacker“.

Der Platz war katastrophal und das Spiel plätscherte vor sich hin. Die Begegnung endete leistungsgerecht mit 1:1. Immerhin waren beide Teams fair...

Zuschauerfrage:

Bei der Abwehr eines scharf geschossenen Balls gleitet dieser dem Torwart aus den Händen. Der Torwart versucht nun – am Boden liegend –, den Ball unter Kontrolle zu bringen. Dabei hat er eine Hand auf dem Ball, als ein Angreifer diesen, ohne dabei den Torwart zu berühren, mit dem Fuß ins Tor schießt. Wie entscheidet der Schiedsrichter?

Antwort:

Indirekter Freistoß. Sobald der Torwart seine Hand auf dem Ball hat und diesen somit kontrolliert, darf der Gegenspieler den Torwart nicht mehr angreifen.

Bis zum nächsten Mal
Das SR RED Team

STRATMANN
Bestattungen

Jedem Leben ein Zeichen setzen

46244 Bottrop-Kirchellen
Hackfurthstraße 5
Tel: +49 20 45 - 24 17

45966 Gladbeck-Rentfort
Kampstraße 2
Tel: +49 20 43 - 98 78 11



Zeit für Abschied und Trauer

info@stratmann-bestattungen.de www.stratmann-bestattungen.de



Die Krönung zum Schluss: NRW-Aufsteiger siegt beim Tabellenführer

DSC Wanne-Eickel - Herren I

7:9

Die Krönung zum Schluss! Am letzten Spieltag gelang endlich auch gegen einen der großen Drei ein Sieg. Dass sogar dem Spitzenreiter vor zahlreichen Zuschauern in eigener Halle die Meisterfeier vermiest wurde, zeigt, dass beide Teams mit vollem Elan fast vier Stunden lang am Leistungslimit agierten.

Zu Beginn warteten die Gäste mit einer faustdicken Überraschung auf: Erstmals spielten Marius Mann und Rainer Blüm das Spitzendoppel, während Marius Mann und Udo Lindemann als Doppel zwei gleich zu Beginn gegen das beste Doppel der Liga – Faber/Stöck - anzutreten hatte. Das Kirchhellener Spitzendoppel gewann ebenso klar wie Lindemann/Mann, Marius verloren. Da aber Eckmann/Schuster siegten, sprang unter dem Strich eine knappe Führung für die Gäste heraus. Während Udo Lindemann im fünften Satz gegen den überragenden Faber und auch wie im Hinspiel gegen Stöck unterlag, konnte Marius Mann gegen den zweitbesten Spieler der Liga, Jens Faber in drei zum Teil sehr klaren Sätzen gewinnen. Da auch Marcel Eckmann immer stärker wird, konnte er sogar gegen den wilden und zuvor nahezu unbezwungenen Linkshänder Baumann die Oberhand behalten. Auch im unteren Paarkreuz lief es rund, da Blüm und Schuster sich schadlos hielten. Bis auf 7:3 wuchs die Führung der Gäste an. Die Wanner hätten nur einen Punkt zum Meistertitel gebraucht, doch der schien in weiter Ferne. Doch dann begann die furiose Aufholjagd mit dem für den VfB negativen Höhepunkt, dass nun auch im unteren Paarkreuz beide Spiele abgegeben wurden. Nun kam es also doch zum vielbeschworenen Schlussspiel. Nun musste

das Kirchhellener Neu-Doppel eins ausgerechnet gegen die Wanne-Eickeler „Bank“ bestehen. Doch Bangemachen galt nicht, denn schon im Hinspiel sahen die Kirchhellener im Anfangsdoppel gut aus und das sollte sich bestätigen: Mit 12:10 im fünften Satz wurde der Gesamterfolg perfekt gemacht. Knapper und spannender geht es nicht! Tabellenführer in eigener Halle geschlagen und Marl-Hüls zum Meister gemacht. Doch die Enttäuschung bei den Gastgebern wird sich in Grenzen halten. Selbst als Meister hätte der DSC die Option zum Aufstieg in die Oberliga ausgeschlagen. Für den VfB bleibt die Erkenntnis, gegen jeden Gegner der Liga bestehen zu können mit Recht in NRW-aufgestiegen zu sein.

Punkte: Mann, Maurice/Blüm 1:1, Mann, Marius/Lindemann 1:0, Eckmann/Schuster 1:0, Mann, Marius 1:1, Lindemann 0:2, Mann, Maurice 1:1, Eckmann 2:0, Schuster 1:1, Blüm 1:1.



natürlich wasserhaft

maler brauckmann
exklusive raum- und fassadengestaltung

malerstudio
verkauf
beratung
wärmedämmung
bodenbelagsarbeiten
balkonsanierung
verglasung

am schölsbach 11
46244 bot. kirchhellen
telefon 0 20 45 - 38 35
telefax 0 20 45 - 8 31 06

Liscase Pisa

Inh. Fidi Paolo
FURNING 43
46244 KIRCHHELLEN
TEL. 02045 - 81580

SEIT 1975

Frühstück
täglich 9⁰⁰ – 12³⁰
sonntags 10⁰⁰ – 12³⁰

haake
Heizung, Sanitär & Klimatechnik www.heizung-haake.de

Meisterbetrieb
Beratung – Planung – Ausführung – Verkauf

Wir bieten Ihnen individuelle Badplanung, Austausch von Heizkreisläufen zu Festpreisen, Modernisierung, Sanierung und Neuanstaltung von Heizungs-, Sanitär- und Klimatechnischen Anlagen, Rohrbruchbeseitigung, Wartungsdienst und 24h Notdienst.

Feierabendservice bis 20.00 Uhr ohne Mehrkosten.

Rufen Sie an, wir beraten Sie gern.
Telefon 0 20 45 / 30 99 40 · Handy 0177 / 5 20 98 02



Relegation

Die fünfte Herrenmannschaft verzichtet freiwillig auf die Relegation zum Erhalt der I. Kreisklasse und steigt ab.

Die Damen dürfen an der Relegation zum Bezirksklassenauf-

stieg teilnehmen. Termin: schon an diesem Wochenende!! (Aber knapp eine Woche vorher gibt es noch nicht einmal einen Ausrichter).

Am 1. Mai findet wieder die beliebte alljährliche Fahrradtour der VfB-Abteilung statt

Treffen ist um 10.30 Uhr in Dorsten

Wir begeben uns anschließend auf eine 27 km lange Tour. Neue und alte Einblicke, urbane und ländlich geprägte Ausblicke auf eine Stadt im Wandel, wohin auch immer. Dorsten halt. Genügend Pausen sind eingeplant, sodass auch ungeübte Radler locker mithalten können.



Danach wird gegrillt. Wie es sich in den letzten Jahren bewährt hat, bringt jeder sein Grillgut selbst mit. Um Salatspenden wird gebeten. Die Getränke stellt der Verein.



Termine

Stadtmeisterschaften

vom 15. - 17.5.
Ausrichter: TSSV;
Dieter-Renz-Halle

Am 8.8. feiern wir gebührend unsere I. Herren bei unserer (alljährlichen) beliebten **AUFSTIEGSFEIER**

Schinkenturnier

vom 14.-16.8.
Genauere Infos
in der nächsten Ausgabe

aureus

Agentur für
Werbung & Design

aureus GmbH
Lehmschlenke 94
46244 Bottrop-Kirchhellen
Telefon 0 20 45/40 14-60
www.aureus.de

Unsere Ideen
sind **GOLD** wert



Großes Wiedersehen am 4. Mai!

Am Montag, den 4. Mai 2015, kommt es auf dem Rasenplatz der Bezirkssportanlage an der Loewenfeldstraße zu einem großen Wiedersehen. Auf Initiative der Abteilung Alte Herren des VfB Kirchhellen kommt es zu einem Benefizspiel gegen die ehemalige Oberliga-Aufstiegs Mannschaft des VfB Kirchhellen aus dem Jahr 1998. Dabei haben bis auf zwei Spieler alle ehemaligen Aktiven sowie der gesamte Trainer- und Betreuerstab der Aufstiegs Mannschaft ihr Kommen zugesagt. Der Anstoß auf der Bezirkssportanlage erfolgt um 18:30 Uhr und der Eintritt ist frei. Die Einnahmen des Abends, bei dem für das leibliche Wohl ausreichend gesorgt sein wird, kommen dem Projekt AUS ROT WIRD GRÜN zu Gute. Alle Beteiligten hoffen auf zahlreiche Zuschauer, die diese Möglichkeit wahrnehmen können, um in Erinnerungen über die damalige Zeit zu schwelgen.



Spende des Restaurants „Alte Post“



Über eine Spende von knapp 170 Euro durch den Inhaber des Restaurants „Alte Post“, Jussi Ramic (Bild), konnte sich das Projekt AUS ROT WIRD GRÜN freuen.

In einem Spendenball wurde von den Gästen und Mitarbeitern des Restaurants in den vergangenen Wochen gesammelt und das Geld nun der Projektgruppe übergeben. Vielen Dank an Jussi Ramic, den Mitarbeitern sowie den spendenbereiten Gästen für die Unterstützung!

Termine

Folgende Termine des Projektes AUS ROT WIRD GRÜN sollten sich alle Freunde und Förderer des VfB schon mal vormerken:

- 1. Mai 2015: Finalsporte der Bottroper Jugend-Stadtmeisterschaft auf der Bezirkssportanlage
- 4. Mai 2015: Spiel der Abteilung Alte Herren gegen ein ehemaliges Oberliga-Team des VfB Kirchhellen (Anstoß 18:30 Uhr)
- 29. Mai 2015: Spendenlauf der Kirchhellener Schulen
- 13. Juni 2015: Traditionskleinfeldturnier der Alten Herren (ab 12 Uhr)
- 20/21. Juni 2015: Jugendturniere E-/D-Jugend
- 27./28. Juni 2015: VfB Tage
- 5. Juli 2015: Oldtimer-Tag am Brauhaus am Ring (ab 10 Uhr)
- 18. Juli 2015: U19-Bundesliga-Testspiel auf der Bezirkssportanlage: SV Werder Bremen – MSV Duisburg (Anstoß 15:30 Uhr)
- 16. August 2015: Golfturnier der Abteilung Alte Herren
- 29. August 2015: ELE-Cup Endrunde für D-Jugendmannschaften (ab 10 Uhr)
- 29. August 2015: Zeltfest auf dem kleinen Ascheplatz (ab 19 Uhr)
- 2. Oktober 2015: Oktoberfest auf dem Olympiahof Steinmann

**Service
macht den
Unterschied!**

EP: Ostendorf
ElectronicPartner

TV, HiFi, SAT-Antennen

Verkauf und Service seit über 40 Jahren.

TV, LCD, Plasma, Video, DVD, Hifi, Satelliten- &
Kabelanlagen, Telekommunikation, Mobilfunk

Ostermann:
Diese Auswahl
müssen Sie gesehen
haben!



Ganz klar - immer eine Idee voraus

OSTERMANN

WITTEN-ANNEN, A 44 Abf. Witten-Annen (45), Gewerbegebiet Annen
HAAN-OST, Rhld., A 46 Abfahrt Haan-Ost (30), Industriepark Ost
BOTTROP, an der B 224, Gewerbepark Boy/Welheim

**„Westdeutschlands
großes Einrichtungs-
Unternehmen“**





Wir
drücken
die Daumen!

„Das nächste Spiel“

Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir machen den Weg frei.

Volksbank
Kirchellen eG Bottrop



Meine Bank ... und mehr!